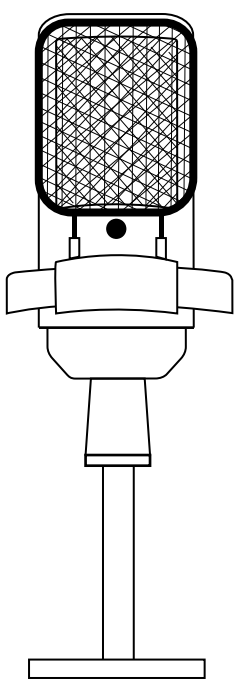
MARS GAMING

EU Office:
Barrachi, 39 Pab.3
01013 Vitoria - SPAIN
Made In China



User Manual

PROFESSIONAL STUDIO MICROPHONE

MMIC-SE

WWW.MARSGAMING.EU

EN MMIC-SE will work with whatever software you use to stream, record or voice call. Simply plug the mic into your PC or Mac and select it as your input recording device within your selected software. No drivers are required to take full advantage of all microphone features. **ES** MMIC-SE funcionará con cualquier software que utilices para transmitir, grabar o realizar llamadas de voz. Sólo tienes que conectar el micrófono a tu PC o Mac y seleccionarlo como dispositivo de grabación de entrada dentro del software que hayas elegido. No se necesitan controladores para aprovechar al máximo todas las funciones del micrófono. **PT** MMIC-SE funciona com qualquer software que utilize para transmitir, gravar ou efectuar chamadas de voz. Basta ligar o microfone ao seu PC ou Mac e seleccioná-lo como dispositivo de gravação de entrada no software seleccionado. Não são necessários controladores para tirar o máximo partido de todas as funcionalidades do microfone.**FR** MMIC-SE fonctionnera avec n'importe quel logiciel que vous utilisez pour la diffusion en continu, l'enregistrement ou les appels vocaux. Il suffit de brancher le micro sur votre PC ou votre Mac et de le sélectionner comme périphérique d'enregistrement dans le logiciel choisi. Aucun pilote n'est nécessaire pour profiter pleinement de toutes les fonctions du microphone. **IT** MMIC-SE funziona con qualsiasi software utilizzato per lo streaming, la registrazione o le chiamate vocali. È sufficiente collegare il microfono al PC o al Mac e selezionarlo come dispositivo di registrazione di ingresso all'interno del software scelto. Non sono necessari driver per sfruttare appieno tutte le funzioni del microfono. **DE** MMIC-SE funktioniert mit jeder Software, die Sie zum Streamen, Aufnehmen oder für Sprachanrufe verwenden. Schließen Sie das Mikrofon einfach an Ihren PC oder Mac an und wählen Sie es als Aufnahmegerät in der von Ihnen gewählten Software aus. Es sind keine Treiber erforderlich, um alle Mikrofonfunktionen in vollem Umfang zu nutzen. **PL** MMIC-SE współpracuje z dowolnym oprogramowaniem używanym do przesyłania strumieniowego, nagrywania lub połączeń głosowych. Wystarczy podłączyć mikrofon do komputera PC lub Mac i wybrać go jako urządzenie wejściowe do nagrywania w wybranym oprogramowaniu. Do pełnego wykorzystania wszystkich funkcji mikrofonu nie są wymagane żadne sterowniki. **NE** Z werkt met alle software die u gebruikt om te streamen, op te nemen of te bellen. Sluit de microfoon gewoon aan op uw PC of Mac en selecteer hem als opnameapparaat binnen de door u geselecteerde software. Er zijn geen drivers nodig om alle microfoonfuncties ten volle te benutten.

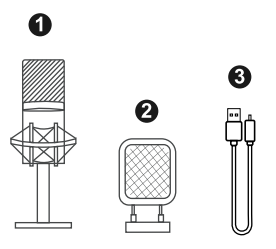
WINDOWS

1. Connect the microphone to your PC using the USB cable provided / Conecta el micrófono a tu PC mediante el cable USB suministrado / Ligue o microfone ao seu PC utilizando o cabo USB fornecido / Connectez le microphone à votre PC à l'aide du câble USB fourni. / Collegare il microfono al PC utilizzando il cavo USB in dotazione. / Schließen Sie das Mikrofon über das mitgelieferte USB-Kabel an Ihren PC an. / Podłącz mikrofon do komputera za pomocą dostarczonego kabla USB / Sluit de microfoon aan op uw pc met de meegeleverde USB-kabel.
2. Go to start menu and select Control Panel / Vaya al menú Inicio y seleccione Panel de control / Aceda ao menu Iniciar e seleccione Painel de Controlo / Allez dans le menu Démarrer et sélectionnez Panneau de configuration /Accedere al menu Start e selezionare Pannello di controllo/ Gehen Sie zum Startmenü und wählen Sie Systemsteuerung/ Przejdź do menu Start i wybierz Panel sterowania / Ga naar het startmenu en selecteer Configuratiescherm
3. From Control Panel select Hardware and Sound then select Sound / En el Panel de control, seleccione Hardware y sonido y, a continuación, seleccione Sonido / No Painel de Controlo, seleccione Hardware e Som e, em seguida, seleccione Som / Dans le Panneau de configuration, sélectionnez Matériel et son, puis Son. / Dal Pannello di controllo selezionare Hardware e suoni, quindi selezionare Suono. / Wählen Sie in der Systemsteuerung Hardware und Sound und dann Sound / W Panelu sterowania wybierz Sprzęt i dźwięk, a następnie Dźwięk / Selecteer in het Configuratiescherm Hardware en Geluid en vervolgens Geluid
4. On recording tab select MMIC-SE from the device list and click set default / En la pestaña de grabación seleccione MMIC-SE de la lista de dispositivos y haga clic en establecer por defecto / No separador de gravação, seleccione MMIC-SE na lista de dispositivos e clique em definir predefinição / Dans l'onglet Enregistrement, sélectionnez MMIC-SE dans la liste des appareils et cliquez sur Définir la valeur par défaut./ Nella scheda Registrazione selezionare MMIC-SE dall'elenco dei dispositivi e fare clic su Imposta predefinito. /Wählen Sie auf der Registerkarte "Aufzeichnung" MMIC-SE aus der Geräteliste aus und klicken Sie auf "Standard einstellen"./ Na karcie nagrywania wybierz MMIC-SE z listy urządzeń i kliknij ustaw domyślne/ Op het tabblad Opname selecteert u MMIC-SE uit de lijst met apparaten en klikt u op Standaard instellen.
5. Microphone gain can be adjusted on properties > levels / La ganancia del micrófono se puede ajustar en propiedades > niveles / O ganho do microfone pode ser ajustado nas propriedades > níveis/Le gain du microphone peut être réglé sur les propriétés > niveaux/Il guadagno del microfono può essere regolato su proprietà > livelli/ Die Mikrofonverstärkung kann unter Eigenschaften > Pegel eingestellt werden. / Wzmocnienie mikrofonu można regulować we właściwościach > poziomy / Microfoonversterking kan worden aangepast op eigenschappen > niveaus
6. On playback tab select the audio device desired to play the computer audio / En la pestaña de reproducción seleccione el dispositivo de audio deseado para reproducir el audio del ordenador / No separador de reprodução, seleccione o dispositivo de áudio pretendido para reproduzir o áudio do computador / Dans l'onglet Lecture, sélectionnez le périphérique audio souhaité pour lire les données audio de l'ordinateur. / Nella scheda Riproduzione selezionare il dispositivo audio desiderato per riprodurre l'audio del computer. / Wählen Sie auf der Registerkarte "Wiedergabe" das Audiogerät aus, mit dem Sie das Computer-Audio abspielen möchten / Na karcie odtwarzania wybierz urządzenie audio do odtwarzania dźwięku z komputera / Selecteer op het tabblad afspelen het gewenste audioapparaat om de computeraudio af te spelen

MAC

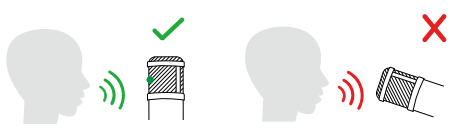
1. Connect the microphone to your PC using the USB cable provided / Conecta el micrófono a tu PC mediante el cable USB suministrado /Ligue o microfone ao seu PC utilizando o cabo USB fornecido / Collegare il microfono al PC utilizzando il cavo USB in dotazione. / Collegare il microfono al PC utilizzando il cavo USB in dotazione. / Schließen Sie das Mikrofon über das mitgelieferte USB-Kabel an Ihren PC an. / Podłącz mikrofon do komputera za pomocą dostarczonego kabla USB / Sluit de microfoon aan op uw pc met de meegeleverde USB-kabel.
2. Go to System Preferences / Ir a Preferencias del Sistema / Aceder às Preferências do sistema / Aller dans les préférences du système / Andare in Preferenze di sistema / Gehen Sie zu Systemeinstellungen / Przejdź do Preferencji systemowych / Ga naar Systeemvoorkeuren
3. From System Preferences select Sound / En Preferencias del Sistema, seleccione Sonido / Em Preferências do sistema, seleccione Som / Dans les Préférences Système, sélectionnez Son / Da Preferenze di sistema selezionate Suono / Wählen Sie in den Systemeinstellungen Sound / W Preferencjach systemowych wybierz Dźwięk /Selecteer in Systeemvoorkeuren Geluid
4. On Input tab select MMIC-SE from the device list / En la pestaña Entrada seleccione MMIC-SE de la lista de dispositivos / No separador Entrada, seleccione MMIC-SE na lista de dispositivos / Dans l'onglet Input, sélectionnez MMIC-SE dans la liste des appareils. / Nella scheda Input selezionare MMIC-SE dall'elenco dei dispositivi. / Wählen Sie auf der Registerkarte "Eingabe" MMIC-SE aus der Geräteliste aus. / W zakładce Input wybierz MMIC-SE z listy urządzeń. / Op het tabblad Input selecteert u MMIC-SE in de lijst van apparaten.
5. Microphone gain can be adjusted on input tab / La ganancia del micrófono se puede ajustar en la pestaña de entrada / O ganho do microfone pode ser ajustado no separador de entrada / Le gain du microphone peut être ajusté sur l'onglet d'entrée / Il guadagno del microfono può essere regolato sulla scheda di ingresso / Die Mikrofonverstärkung kann auf der Registerkarte "Eingang" eingestellt werden. / Wzmocnienie mikrofonu można regulować na karcie wejścia / De microfoonversterking kan worden aangepast op het ingangstabblad
6. On output tab select the audio device desired to play the computer audio / En la pestaña de salida seleccione el dispositivo de audio deseado para reproducir el audio del ordenador / No separador de saída, seleccione o dispositivo de áudio pretendido para reproduzir o áudio do computador/ Dans l'onglet Sortie, sélectionnez le périphérique audio souhaité pour lire les données audio de l'ordinateur. / Nella scheda Output selezionare il dispositivo audio desiderato per riprodurre l'audio del computer. / Wählen Sie auf der Registerkarte "Ausgabe" das gewünschte Audiogerät für die Wiedergabe des Computertons /Na karcie wyjścia wybierz urządzenie audio, na którym ma być odtwarzany dźwięk z komputera / Selecteer op het tabblad uitvoer het gewenste audioapparaat om de computeraudio af te spelen.

1. Condenser Microphone / Micrófono de condensador / Microfone condensador / Microphone à condensateur /Microfono a condensatore / Kondensatormikrofon / Mikrofon pojemnościowy / Condensator microfoon
2. Pop Filter /Filtro antipop / Filtro de pop / Filtre anti-pop / Pop Filter / Filtr pop / Popfilter
3. USB Cable/ Cable USB / Cabo USB / Câble USB / Cavo USB / USB-Kabel / Kabel USB / USB kabel



SETTING UP MMIC-SE

1. The microphone control knob has to point to the audio source, use the shock-mount lever toadjust the tilt angle.
2. Place the microphone at 15-40 cm towards the sound source.
3. Plug the microphone USB to the computer and select MMICPRO as the audio input device



TROUBLESHOOTING

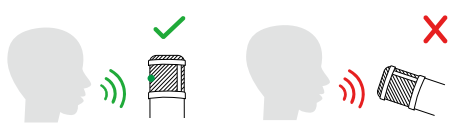
1 My microphone doesn't seem to be working:
Make sure that your USB cable is connected correctly, turn to the right the control knob to increase the microphone gain and check if the microphone is selected as the input device. If problem persists, connect the microphone directly to your computer then restart. If p

2 My audio recording is not loud enough:
Increase the microphone gain levels, place the microphone closer and make sure that control knob is pointing to the audio source.

Have a question? Contact us support@marsgaming.eu

CONFIGURACIÓN DE MMIC-SE

1. La rueda control del micrófono tiene que apuntar a la fuente de audio, use la palanca para ajustar el ángulo de inclinación.
2. Coloque el micrófono a 15-40 cm de la fuente de sonido.
3. Conecte el USB del micrófono al ordenador y seleccione MMICPRO como dispositivo de entrada de audio.



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

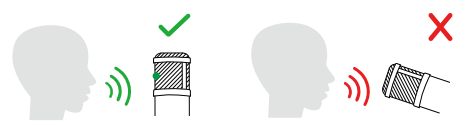
1 Mi micrófono no parece estar funcionando::
Asegúrese de que su cable USB esté conectado correctamente, gire la rueda de control hacia la derecha para aumentar la ganancia del micrófono y verifique si el micrófono está seleccionado como dispositivo de entrada. Si el problema persiste, conecte el micrófono directamente a su computadora y luego reinicie.

2 Mi grabación de audio no es lo suficientemente alta:
Aumente los niveles de ganancia del micrófono, coloque el micrófono más cerca y asegúrese de que la perilla de control apunte a la fuente de audio.

¿Tienes una pregunta? Contáctenos support@marsgaming.eu

CONFIGURAÇÃO DO MMIC-SE

1. A roda de controle do microfone deve apontar para a fonte de áudio, use a alavanca para ajustar o ângulo de inclinação.
2. Coloque o microfone a 15-40 cm da fonte de som.
3. Conecte o USB do microfone ao computador e selecione MMICPRO como dispositivo de entrada de áudio.



SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

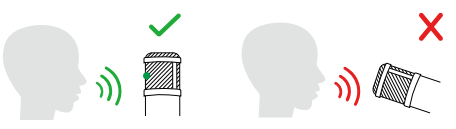
1 Meu microfone não capta áudio:
Certifique-se de que o cabo USB esteja conectado corretamente, gire o botão de controle para a direita para aumentar o ganho do microfone e verifique se o microfone está selecionado como dispositivo de entrada. Se o problema persistir, conecte o microfone diretamente ao computador e reinicie.

2 Minha gravação de áudio não está alta o suficiente:
Aumente os níveis de ganho do microfone, posicione o microfone mais próximo e certifique-se de que o logotipo da Marsgaming esteja apontando para a fonte de áudio.

Tenho uma pergunta? Contacte-nos support@marsgaming.eu

CONFIGURAZIONE MMIC-SE

1. La rotellina di controllo del microfono deve puntare verso la sorgente audio, utilizzare la leva per regolare l'angolo di inclinazione.
2. Posizionare il microfono a 15-40 cm dalla sorgente sonora.
3. Collegare l'USB del microfono al computer e selezionare MMICPRO come dispositivo di ingresso audio.



RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

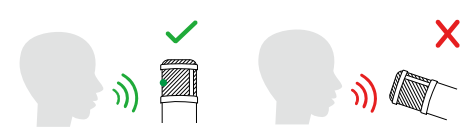
1 Il mio microfono sembra non funzionare::
Assicurati che il cavo USB sia collegato correttamente, ruota verso destra la manopola di controllo per aumentare il guadagno del microfono e controlla se il microfono è selezionato come dispositivo di input. Se il problema persiste, collega il microfono direttamente al computer, quindi riavvia.

2 La mia registrazione audio non è abbastanza forte:
Aumenta i livelli di guadagno del microfono, posiziona il microfono più vicino e assicurati che il logo Marsgaming punti verso la sorgente audio.

Hai una domanda? Contattaci support@marsgaming.eu

CONFIGURATION MMIC-SE

1. La molette de commande du microphone doit pointer vers la source audio, utilisez le levier pour régler l'angle d'inclinaison.
2. Placez le microphone à 15-40 cm de la source sonore.
3. Connectez l'USB du microphone à l'ordinateur et sélectionnez MMICPRO comme périphérique d'entrée audio.



SOLUTION DE PROBLÈMES

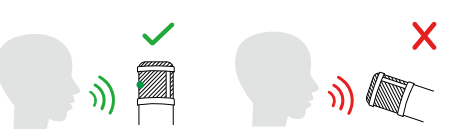
1 Mon micro ne semble pas fonctionner : :
Assurez-vous que votre câble USB est correctement connecté, tournez vers la droite le bouton de commande pour augmenter le gain du microphone et vérifiez si le microphone est sélectionné comme périphérique d'entrée. Si le problème persiste, connectez le microphone directement à votre ordinateur puis redémarrez.

2 Mon enregistrement audio n'est pas assez fort :
Augmentez les niveaux de gain du microphone, rapprochez le microphone et assurez-vous que le bouton de commande pointe vers la source audio.

Tu as une question? Contactez-nous support@marsgaming.eu

MMIC-SE EINRICHTEN

1. Das Einstellrad des Mikrofons muss auf die Audioquelle zeigen, mit dem Hebel stellen Sie den Neigungswinkel ein.
2. Platzieren Sie das Mikrofon 15–40 cm von der Schallquelle entfernt.
3. Verbinden Sie den USB-Anschluss des Mikrofons mit dem Computer und wählen Sie MMICPRO als Audioeingabegerät.



FEHLERBEHEBUNG

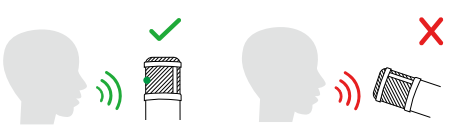
1 Mein Mikrofon scheint nicht zu funktionieren:
Stellen Sie sicher, dass Ihr USB-Kabel richtig angeschlossen ist, drehen Sie den Regler nach rechts, um die Mikrofonverstärkung zu erhöhen und prüfen Sie, ob das Mikrofon als Eingabegerät ausgewählt ist. Wenn das Problem weiterhin besteht, schließen Sie das Mikrofon direkt an Ihren Computer an und starten Sie ihn neu.

2 Meine Audioaufnahme ist nicht laut genug:
Erhöhen Sie die Mikrofonverstärkung, positionieren Sie das Mikrofon näher und vergewissern Sie sich, dass das Marsgaming-Logo auf die Audioquelle zeigt.

Eine Frage haben? Kontaktieren Sie uns unter support@marsgaming.eu

USTAWIANIE MMIC-SE

1. Pokrętło sterujące mikrofonu musi być skierowane w stronę źródła dźwięku, użyj dźwigni do regulacji kąta nachylenia.
2. Umieść mikrofon w odległości 15-40 cm od źródła dźwięku.
3. Podłącz USB mikrofonu do komputera i wybierz MMICPRO jako urządzenie wejściowe audio.



ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

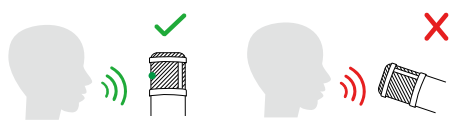
1 Mój mikrofon chyba nie działa:
Upewnij się, że kabel USB jest prawidłowo podłączony, obróć pokrętło sterujące w prawo, aby zwiększyć wzmocnienie mikrofonu i sprawdź, czy mikrofon jest wybrany jako urządzenie wejściowe. Jeśli problem będzie się powtarzał, podłącz mikrofon bezpośrednio do komputera, a następnie uruchom ponownie.

2 Moje nagranie dźwiękowe nie jest wystarczająco głośne:
Zwiększ poziomy wzmocnienia mikrofonu, ustaw mikrofon bliżej i upewnij się, że logo Marsgaming wskazuje źródło dźwięku.

Mam pytanie? Skontaktuj się z nami support@marsgaming.eu

MMIC-SE-CONFIGURATIE

1. Het bedieningswiel van de microfoon moet naar de audiobron wijzen, gebruik de hendel om de kantelhoek aan te passen.
2. Plaats de microfoon 15-40 cm van de geluidsbron.
3. Sluit de USB van de microfoon aan op de computer en selecteer MMICPRO als het audio-invo-erapparaat.



PROBLEEMOPLOSSING

1 Mijn microfoon lijkt niet te werken:
Zorg ervoor dat uw USB-kabel correct is aangesloten, draai de bedieningsknop naar rechts om de microfoonversterking te verhogen en controleer of de microfoon is geselecteerd als het invoerapparaat. Als het probleem zich blijft voordoen, sluit u de microfoon rechtstreeks op uw computer aan en start u de computer opnieuw op.

2 Mijn audio-opname is niet luid genoeg:
Verhoog de versterkingsniveaus van de microfoon, plaats de microfoon dichterbij en zorg ervoor dat het Marsgaming-logo naar de audiobron wijst.

Ik heb een vraag? Neem contact met ons op support@marsgaming.eu

EN Do not use or install near water, moisture or hot surfaces. Unplug the cable and clean only with a dry cloth, do not use aerosol or liquid cleaning agents. Do not attempt to repair the product yourself, removing the covers will void the warranty. At the end of the product life please dispose this product at your local waste collection/recycling centre.

ES No lo utilice ni lo instale cerca de agua, humedad o superficies calientes. Desenchufe el cable y límpielo sólo con un paño seco, no utilice aerosoles ni líquidos de limpieza. No intente reparar el producto usted mismo, quitar las cubiertas anulará la garantía. Al final de la vida útil del producto, deséchelo en su centro local de recogida/reciclaje de residuos.

PT Não utilizar ou instalar perto de água, humidade ou superfícies quentes. Desligar o cabo da tomada e limpar apenas com um pano seco, não utilizar aerossóis ou líquidos de limpeza. Não tente reparar o produto você mesmo, a remoção das coberturas anulará a garantia. No final da vida útil do produto, por favor, elimine este produto no seu centro local de recolha/reciclagem de resíduos.

FR Ne pas utiliser ou installer à proximité d'eau, d'humidité ou de surfaces chaudes. Débranchez le câble et nettoyez-le uniquement avec un chiffon sec, n'utilisez pas de produits de nettoyage en aérosol ou liquides. N'essayez pas de réparer le produit vous-même, le retrait des couvercles annule la garantie. A la fin de la vie du produit, veuillez vous débarrasser de ce produit dans votre centre local de collecte/recyclage des déchets.

IT Non usare o installare vicino ad acqua, umidità o superfici calde. Scollegare il cavo e pulire solo con un panno asciutto, non usare detergenti aerosol o liquidi. Non tentare di riparare il prodotto da soli, la rimozione delle coperture annullerà la garanzia. Alla fine della vita del prodotto, si prega di smaltire questo prodotto presso il centro di raccolta/riciclaggio dei rifiuti locale.

DE Nicht in der Nähe von Wasser, Feuchtigkeit oder heißen Oberflächen verwenden oder installieren. Ziehen Sie den Stecker des Kabels und reinigen Sie es nur mit einem trockenen Tuch, verwenden Sie keine Sprays oder flüssigen Reinigungsmittel. Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu reparieren; durch Entfernen der Abdeckungen erlischt die Garantie. Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer bei Ihrer örtlichen Müllabfuhr.

PL Nie należy używać ani instalować w pobliżu wody, wilgoci lub gorących powierzchni. Odłącz kabel i czyść tylko suchą szmatką, nie używaj środków czyszczących w aerozolu lub w płynie. Nie należy podejmować prób samodzielnej naprawy produktu, usunięcie osłon spowoduje utratę gwarancji. Po zakończeniu eksploatacji produktu należy go zutylizować w lokalnym centrum zbiórki odpadów/recyklingu.

NL Niet gebruiken of installeren in de buurt van water, vocht of hete oppervlakken. Haal de stekker uit het stopcontact en reinig alleen met een droge doek, gebruik geen spuitbussen of vloeibare reinigingsmiddelen. Probeer het product niet zelf te repareren, door de afdekkingen te verwijderen vervalt de garantie. Gooi dit product aan het einde van de levensduur weg bij uw plaatselijke afvalinzamelings-/recyclingcentrum.